

D6: Mariam dans le Coran

par Cheikh Mohamed Nokkari

Mariam dans le Coran

Depuis l'instauration de la fête de l'annonciation comme une fête nationale rassemblant les musulmans et les chrétiens autour de Marie, un beau nombre des chrétiens a été joyeusement surpris de l'importance de la place de la sainte Vierge dans l'islam. Cette place importante lui a été acquise grâce aux nombreux versets coraniques et aux paroles du Prophète Mohamad. Le Coran qui contient 114 sourates attribue à la sainte Marie une sourate entière composée de 98 versets.

Dans l'ensemble le nom de la sainte Vierge est mentionné 37 fois dans le Coran :

- 11 fois avec le nom de Marie sans lui adjoindre aucun autre nom,
- 26 fois avec le nom de Marie à côté de celui du Christ :
- 2 fois avec le nom « Issa », issa ibn Mariam
- 3 fois avec le nom « El Massih Issa », El Massih Issa ibn Mariam
- 5 fois avec le nom « El Massih » uniquement, El Massih Ibn Mariam
- 16 fois avec le nom « Issa » uniquement, Issa ibn Mariam

A ces versets coraniques qui désignent Marie nominalement, s'ajoutent des versets qui la désignent tacitement en la qualifiant de « celle qui a protégé sa virginité ». Deux versets de la Sourate « Al Anbiyaa » et de celle de « Al Tahrim » désignent Marie par ces mots : « Et celle qui a protégé sa virginité... Nous lui avons insufflé de notre Esprit et avons fait d'elle et de son fils un signe pour les mondes ». Aussi le verset de la sourate « Al ma'idah » qui mentionne sa qualité de véridique صَدِيقَةٌ : « Sa mère (la mère de Jésus) était une véridique. Tous deux se nourrissaient d'aliments ».

Pour comprendre la place de la sainte vierge dans le Coran nous devons nous référer aux deux sourates intitulées « Al Omran », et « Maryam ». Le Coran mentionne que la mère de Marie appelé épouse d'Omran s'est adressée à Dieu lorsqu'elle était enceinte en lui disant : « Mon Seigneur ! Je te consacre ce qui est dans mon ventre ; accepte-le comme offrande. Tu es, en vérité, Celui qui entend tout, l'Omniscient ».

Après son accouchement, elle dit : « Mon Seigneur ! J'ai mis au monde une fille. » Mais Dieu savait bien ce qu'elle avait enfanté : le mâle n'est pas comme la femelle ! « Je l'ai appelée Marie et je la mets sous Ta protection, elle et sa descendance, contre Satan, le lapidé ».

Son Seigneur fit à l'enfant un bel accueil, Il la fit croître d'une belle croissance et Il la confia à Zacharie. Chaque fois que Zacharie allait la voir dans le sanctuaire, il trouvait auprès d'elle une provision et lui demandait : « O Marie ! D'où tiens-tu cela ? » Elle répondait : « Cela vient de Dieu ! Dieu pourvoit au besoin de qui Il veut sans faire de compte ».

Un jour Marie quitta sa famille et se retira en un lieu situé vers l'Orient. Elle plaça un voile entre elle et les siens. Dieu lui a envoyé alors Son Esprit Saint, qui lui apparut sous la forme d'un homme de belle prestance. « Elle dit : « Je prends refuge auprès du Miséricordieux contre toi, si tu crains Dieu ! ». Il dit : « Je ne suis que l'envoyé de ton Seigneur, venu pour te donner un garçon pur ». Marie dit : « Comment aurais-je un garçon ? Aucun mortel ne m'a jamais touchée et je ne suis pas une décente ». L'ange dit : « Il en est ainsi ; ton Seigneur a dit : « Cela m'est facile. Et afin que Nous fassions de lui un signe pour les hommes et une miséricorde venue de Nous. C'est là un décret irrévocable ».

D'autres versets mentionnent que ce sont des anges qui sont venus lui annoncer la bonne nouvelle :

Les anges dirent : « O Marie ! En vérité, Dieu t'a choisie, Il t'a purifiée ; Il t'a choisie d'entre toutes les femmes de l'univers. O Marie ! Soumets-toi à ton Seigneur ; prosterne-toi et incline-toi avec ceux qui s'inclinent »

Les anges dirent alors : « O Marie ! Dieu t'annonce la bonne nouvelle d'un Verbe venu de Lui. Son nom est : le Messie, Jésus, fils de Marie, illustre en ce monde et dans l'Autre. Il est parmi les très proches de Dieu ».

« Il parlera aux hommes dès le berceau et à l'âge adulte, et il comptera parmi les justes. Elle dit : « Mon Seigneur ! Comment aurais-je un fils alors que nul homme ne m'a touchée ? » Il lui fut répondu : « Il en sera ainsi. Dieu crée ce qu'Il veut ; lorsqu'Il a décrété une chose, Il lui suffit de dire : « Sois ! », et elle est ».

Marie devint enceinte de l'enfant et se retira dans un lieu écarté. Les douleurs de l'enfantement la surprirent auprès d'un tronc de palmier. « Malheur à moi, s'écria-t-elle, que ne suis-je déjà morte, totalement oubliée ! »

Une voix venue d'en-dessous d'elle l'appela : « Ne t'afflige pas ! Ton Seigneur a fait jaillir à tes pieds un ruisseau ». Secoue vers toi le tronc du palmier ; il fera tomber sur toi des dattes fraîches et mûres. Mange, bois et rafraîchis tes yeux. Et si tu vois quelqu'un, dis : « J'ai voué un jeûne au Miséricordieux ; aujourd'hui je ne parlerai à personne ! »

Elle se rendit ensuite auprès des siens, portant l'enfant. Ils dirent : « O Marie ! Tu as fait quelque chose de bien étrange ! » O soeur d'Aaron ! Ton père n'était pas un homme mauvais et ta mère n'était pas une décente ».

Elle leur fit alors un signe en direction du nouveau-né. Ils s'exclamèrent : « Comment parlerions-nous à un petit enfant au berceau ? ». Celui-ci dit : « Je suis, en vérité, le serviteur de Dieu. Il m'a donné le Livre et Il a fait de moi un prophète » ; Il m'a béni, en quelque lieu où je me trouve ; Il m'a recommandé la prière et l'aumône, tant que je vivrai, et la bonté envers ma mère. Il ne m'a fait ni arrogant, ni rebelle. Que la Paix soit sur moi le jour où je naquis, le jour où je mourrai, et le jour où je serai ressuscité ».

De ces versets coraniques nous pouvons donner la description suivante de la Sainte Vierge. Dès le départ et à l'instar d'Adam, de Noé et de la famille du Patriarche Abraham, Dieu a béni la postérité de la famille de Marie et les a placés au-dessus de tous les mondes. Lorsque la mère de Marie a accouché, elle s'est

résignée à Dieu du fait qu'Il lui a donné une fille. Or, une fille ne pourra pas être légalement vouée au service du Temple comme elle avait souhaité si son enfant était garçon. A la naissance de Marie, grâce aux prières de sa mère, la Sainte Vierge a été préservée et exempte de toute action exercée par le démon. Nulle autre personne, déclare le Prophète Mohamad n'a été préservée et exempte de l'action du démon que Marie et son fils Jésus-Christ. Ce dogme met les musulmans en parallèle avec les catholiques qui ont adopté en 1954 le dogme de l'immaculée conception.

Confiée au Prophète Zacharie qui la fait rentrer au temple, des miracles seront produits grâce à son dévotion. Alors que personnes ne pouvaient pénétrée à l'enceinte où Marie était retirée pour la prière, des nourritures lui étaient desservies constamment. Il s'agissait, comme confirme les commentaires du coran de la nourriture qui vient du paradis : des fruits d'hiver et d'été qui lui étaient continuellement desservies même hors saison. A la question que Zacharie lui a posée sur l'origine de ces nourritures, Marie a rétorqué comme si elle voulait lui rappeler une chose qu'il devait savoir et ne jamais oublier: «Cela vient de Dieu ! Dieu pourvoit au besoin de qui Il veut sans faire de compte».

Ce passage qui raconte l'entrée de Zacharie dans le sanctuaire de la Sainte Vierge orne les niches où se placent les imams pour diriger la prière collective dans toutes les mosquées du monde.

Sa rencontre avec l'Ange Gabriel désigné par le coran par l'Esprit Saint *الروح القدس* se produit à son jeune âge. L'Ange se présente devant elle sous forme humaine ayant un visage d'une personne qu'elle ne le connaissait pas. La version selon laquelle les anges l'ont accueilli n'est pas en contradiction avec la version qui parle de l'Ange Gabriel qui s'est adressé à elle. Marie a entendu certainement la voie du cortège des anges venant de tous les côtés lui annonçant qu'elle est l'heureuse élue et c'est l'ange Gabriel qui lui a annoncé la bonne nouvelle et a soufflé dans son ventre de l'Esprit divin. Les versets qui ont annoncé que Dieu l'a élue, Il l'a purifiée ; et Il l'a élue d'entre toutes les femmes de l'univers indiquent les points suivants:

- La première élection peut signifier que Dieu l'a choisie pour être la première femme à être consacrée légalement au service du Temple. Ou parce qu'elle était la première femme à recevoir sa nourriture directement du paradis pendant sa retraite. Ou parce qu'elle est la seule femme à qui les anges se sont adressés à elle directement.

- La purification signifie que Dieu l'a préservé de toute action décente, ou de tout rapport sexuel avec les hommes, ou d'être purifiée des cycles menstruels que subissent les femmes, ou des accusations des juifs qu'elle était enceinte suite à une relation sexuelle avec un homme, ou d'être préservée dès sa naissance de toute action contre le démon.

- La deuxième élection considérée comme étant une élection sur toutes les femmes de l'univers signifie que sa grossesse était sans aucune intervention humaine, ou parce que Marie et son enfant sont des signes rayonnants de la puissance divine à toute l'humanité, ou que cette élection prouve la place

qu'occupe la Sainte Vierge à la tête de toutes les femmes de l'Univers aussi bien dans notre vie terrestre que dans le paradis.

Le récit Coranique au sujet de son accouchement, donne une description éloquente de l'état émotionnel de Marie, de l'intervention divine pour la rassurer et l'assister. À l'approche de son accouchement, Marie craignant les accusations des juifs et des serviteurs du temple, sortit de la ville. Ayant marché un peu, elle fut prise des douleurs de l'enfantement. Elle s'assit sous un palmier et accoucha de Jésus. Dieu fit jaillir à cet endroit un ruisseau à côté d'elle afin qu'elle puisse laver Jésus et se laver elle-même. Dieu lui demanda ensuite de secouer le tronc du palmier. Une étrange demande venant de son seigneur, même la force des dix hommes ne parvient pas à secouer le tronc d'un petit palmier. Demander à une femme après son accouchement de le faire ainsi relèverait du domaine d'irréelle. Mais Marie sachant que l'Esprit Saint qui a soufflé de son ventre et s'est trouvé enceinte par la puissance divine sans aucune intervention humaine est capable de lui donner cette force. Alors Marie secoua l'arbre et, à l'instant, des dattes en sortirent, devinrent mûres et tombèrent. Elle en mangea et son corps recouvra ses forces.

Quand Marie eût mangé et bu, et que son corps recouvra sa force, elle prit Jésus et retourna au Temple. Les serviteurs du Temple, voyant cet enfant, furent étonnés et adressèrent des reproches à Zacharie. Celui-ci répondit qu'aucun homme ne l'avait approchée. Ils retournèrent alors vers Marie et l'interrogèrent au sujet de l'enfant. Marie ne répondit pas, mais elle montra du doigt Jésus. Dieu, au même instant, fit parler Jésus pour signaler son caractère prophétique et innocenter sa Mère.

Le Coran mentionne la souffrance et la patience de Marie. Il ne mentionne pas la suite de sa vie ni sa mort. Il ne reste pas moins qu'elle est pour tous les musulmans, de toutes les confessions : la Sainte Vierge, la mère du Christ, la meilleure femme de l'univers, la première femme du paradis. Si Dieu nous a donné Eve comme une mère biologique il nous a donné une mère accueillante conciliante pleine de grâce d'amour et d'affection...

C'est Notre mère à nous tous : Notre Très Sainte Vierge Marie.

Cheikh Nokkari Mohamed *

**Magistrat, lauréat du prix International Sergio Vieira De Mello, Sous-Secrétaire Général des Nations Unis pour le Droit de l'Homme. Cracovie 2010
Enseignant à la Faculté du droit, Université St Joseph (Beyrouth-Dubaï)
- Université de Strasbourg (France).
Ancien Directeur Général de Dar Al Fatwa de la République libanaise.*